

LITURGIEORDNUNG 2026

RED LITURGIJE KW/T 41 - 43



Pfarre - Župnija
NEUHAUS - SUHA

PFARRE NEUHAUS • ŽUPNIJA SUHA

Aktualisierte Fassung • Posodobljena verzija: 14.10.2026

Datum	Zeit, Ort • Čas, kraj	Messintentionen,... • Mašne intencije,....
SO.- NE., 04.10.2026 27. Sonntag im Jahreskreis • 27. navadna nedelja Erntedankfest • Zahvalna nedelja	10:00 Uhr - uri: Filialkirche Bach- Potoče Kindertraktorparade vom Dorfkreuz in die Filialkirche / Mitgestaltung Kirchenchor Bach / Agape	Für die Pfarrgemeinde • Sv. maša za farane + Maria Visotschnig (534) + Franz und Hedwig Skuk und Verstorbene vlg. Schmautz (58) + Anna und Paul Sadnek vlg. Hanschitz (77) + Hermann Barth und Leopold Rampitsch (535) + Christine Skuk vlg. Lanzel (472) + Margarethe Barth und Maria Saplottig (536)
DI.- TO., 06.10.2026	10.30 Uhr - uri: Seniorenzentrum Pudlach	Erntedankmesse • Zahvalna maša <i>Ad mentem dantis • Im Sinne des Gebenden •</i> <i>Po namenu</i>
MI. - SR., 07.10.2026	18:30 Uhr - uri: Pfarrkirche • Farna cerkev	Für die armen Seelen • Za verne duše (372)
SA.- SO., 10.10.2026 Landesfeiertag • Deželni praznik	11:00 Uhr - uri: Pfarrkirche • Farna cerkev	Hl. Taufe • Sv. krst: Sebastian Pölz
	12:00 Uhr – uri: Christophoruskapelle • Krištofova kapela	Kirchliche Trauung • Poroka: Natalie & Klemen Štaleker Hl. Taufe • Sv. krst: Zlatan Štaleker
	19:00 Uhr- uri: Rüsthaus Bach • Gasilski dom Potoče	Fackelzug zum Schloß Eberwein, Gedenkfeier zur Kärntner Volksabstimmung, Geistlicher Gedanke und Gebet • Spominska slovesnost za koroški plebiscit 1920 z molitvijo
SO.- NE., 11.10.2026 28. Sonntag der Jahreskreis • 28. navadna nedelja	8:30 Uhr - uri: Pfarrkirche Neuhaus • Farna cerkev Suha	+ Raimund Tratter JT/L (537) + Felix JT/L und Maria Katz vlg. Krainig (282) (570) + Mathilde und Florian Skubel vlg. Dischounig JT/L
MI. - SR., 14.10.2026	18:30 Uhr - uri: Pfarrkirche • Farna cerkev	+ Willhelm Hartl (552) + Mathilde Skubl (101)
SO. - NE., 18.10.2026 29. Sonntag der Jahreskreis • 29. navadna nedelja	10:00 Uhr - uri: Pfarrkirche Neuhaus • Farna cerkev Suha	Für die Pfarrgemeinde • Sv. maša za farane + Angela Lobnig vlg. Trattinig (296) Weltmissions-Sonntag • Misijonska nedelja
MI. - SR., 21.10.2026	18:00 Uhr - uri: Pfarrkirche • Farna cerkev	Keine Hl. Messe • Ni sv. maše Gebetsstunde • Molitvena ura
SA. - SO., 24.10.2026	18:30 Uhr - uri: Filialkirche Bach - Potoče	+ Maria Visotschnig (538) + Anton und Maria Melanscheg (166)
SO. - NE., 25.10.2026 30. Sonntag der Jahreskreis • 30. navadna nedelja	08:30 Uhr - uri: Pfarrkirche Neuhaus • Farna cerkev Suha	+ Agnes Hace (446) (116) + Josef und Florian Sadnik vlg. Obertschrieschnig + Für Pongratz- und Peter-Verstorbene (27)
MO. - PO., 26.10.2026	10:30 Uhr - uri: Pfarrkirche Neuhaus • Farna cerkev Suha	Tag der älteren Generation • Dan starejše generacije + Franz Schuler (89) + Robert Tschreppitsch (262)
Jeden Mittwoch • vsako sredo	Vor der Messe • pred sv. mašo	Beichtgelegenheit • Spovedna priložnost v farni cerkvi

Ewiglicht • Večna luč: Raimund Tratter JT/L, für Pongratz und Peter Verstorbene, Willhelm Hartl, Mathilde und Florian Skubel vlg. Dischounig (Neuhaus-Suha); Hermann Barth und Leopold Rampitsch, Maria Visotschnig (Bach-Potoče)

Im Oktober: Tägliches Rosenkranzgebet um 18.00 Uhr in der Pfarrkirche Neuhaus (sonntags vor der Hl. Messe)
Vsak dan molitev rožnega venca v oktobru (ob nedeljah pred sveto mašo)

18.10.: Weltmissions-Sonntag • Misijonska nedelja: Die Kollekte am Weltmissions-Sonntag ermöglicht, dass jungen Kirchen in den ärmsten Ländern der Welt leben und weiterwachsen können. Zbirka na misijonsko nedeljo omogoča življenje in rast maldih Cerkev v najrevnejših državah sveta.

Kanzleistunde für die Pfarren Neuhaus u. Schwabegg, am Mittwoch, **07.10.2026** und **21.10.2026**, jeweils 09-11 Uhr im Pfarrhof Schwabegg. **Pisarniške ure** za obe fari, v sredo, **07.10.2026** in **21.10.2026** od 09. do 11. ure v Žvabeku.

Impressum: Pfarrvorsteher - farni predstojnik Janez Tratar (Tel. 04356- 2348, 0676-8772 8123)

Pfarramt Schwabegg - Župnijski urad Žvabek, Schwabegg - Žvabek 11, 9155 Neuhaus - Suha

E-mail • e-naslov: neuhaus@kath-pfarre-kaernten.at, Homepage: www.kath-kirche-kaernten.at/neuhaus-suha

Kontaktaten: Gottfried Borstner (Tel.: 0664-7921 603), Fritz Barth (0664-3065 015)

LITURGIEORDNUNG 2026

RED LITURGIJE KW/T 41 - 43



Katholische Kirche Kärnten

KATOLIŠKA CERKEV KOROŠKA

Mit Jesus Christus den Menschen nahe sein
Z Jezusom Kristusom biti ljudem blizu

**Pfarre - Župnija
SCHWABEGG - ŽVABEK**

PFARRE SCHWABEGG • ŽUPNIJA ŽVABEK

Aktualisierte Fassung • Posodobljena verzija: 04.10.2026

Datum	Zeit, Ort • Čas, kraj	Messintentionen,... • Mašne intencije,...
SO.- NE., 04.10.2026 27. Sonntag im Jahreskreis • 27. navadna nedelja	08:30 Uhr – uri: Pfarrkirche Schwabegg Farna cerkev Žvabek	+ Marija, Florijan in Valter Račnik in Tužakovi pomrli + Albert Skubel + Sophie Hirm
FR – PE., 09.10.2026	16:30 Uhr - uri: Schwabegg – Žvabek	Hl. Dionysius Sv. Dionizij Legio Mariä und danach Anbetungsstunde Marijina legija nato molitvena ura
SO.- NE., 11.10.2026 28. Sonntag der Jahreskreis • 28. navadna nedelja	10:00 Uhr – uri: Filialkirche Heiligenstadt Podružnica Sveto mesto	Gedenktag Unserer Lieben Frau vom Rosenkranz Rožnovenska Mati Božja + Für alle Stefitz Verstorbene (5) + Maria Lutnik + Jožef Burger + Franz (obl.) in Johann Lutnik (obl.) + Antonija Krištof
DI. – TO., 13.10.2026	18:30 Uhr – uri: Pfarrkirche Schwabegg Farna cerkev Žvabek	+ Elisabeth Dobnik (GT) (8) + Alfred Meklin (JM) (9) + Johann Hojnik
FR. – PE., 16.10.2026	16:30 Uhr - uri: Schwabegg – Žvabek	Legio Mariä und danach Anbetungsstunde Marijina legija nato molitvena ura
SO. – NE., 18.10.2026 29. Sonntag der Jahreskreis • 29. navadna nedelja	08:30 Uhr – uri: Pfarrkirche Schwabegg Farna cerkev Žvabek	+ Franz Matschek (JM) (7) + Zum Dank u. für Gesundheit (3) + Elisabeth Micheu (15) Kollekte: Weltmissions – Sonntag Nabirka: Misijonska nedelja
FR. – PE., 23.10.2026	16:30 Uhr - uri: Schwabegg – Žvabek	Legio Mariä und danach Anbetungsstunde Marijina legija nato molitvena ura
SO. – NE., 25.10.2026 30. Sonntag der Jahreskreis • 30. navadna nedelja	10:00 Uhr – uri: Filialkirche St. Georg Podružnica Sv. Jurij	V čast sv. Šimanu – Zu Ehren des hl. Simon + Alle Lampl Verstorbene (13) + Johann Schumnik, Franc Jelen (14)

Ewiglicht • Večna luč: Franz Matschek, Elisabeth Dobnik, Alfred Meklin, Elisabeth Micheu

Kanzleistunde für die Pfarren Neuhaus u. Schwabegg, am Mittwoch, **07.10.2026** und **21.10.2026**, jeweils 09-11 Uhr im Pfarrhof Schwabegg.

Pisarniške ure za obe fari, v sredo, **07.10.2026** in **21.10.2026** od 09:00 do 11:00 ure v Žvabeku.

18.10.: Weltmissions-Sonntag • Misijonska nedelja: Die Kollekte am Weltmissions-Sonntag ermöglicht, dass jungen Kirchen in den ärmsten Ländern der Welt leben und weiterwachsen können. Zbirka na misijonsko nedeljo omogoča življenje in rast maldih Cerkev v najrevnejših državah sveta.

Impressum: Pfarrvorsteher – farni predstojnik GR Janez Tratar (Tel. 04356 – 2348, 0676 8772 8123),
Pfarramt Schwabegg – Župnijski urad Žvabek
Schwabegg – Žvabek 11
9155 Neuhaus – Suha

E-mail – e-naslov: schwabegg@kath-pfarre-kaernten.at
Homepage: www.kath-kirche-kaernten.at/pfarren/pfarre/C2920